



# INFORMATOR MIEJSKI LUBONIA

## Lubon w Internecie

[www.lubon.wokiss.pl](http://www.lubon.wokiss.pl)  
[www.lubon.pl](http://www.lubon.pl)

Zapraszamy do odwiedzania internetowej strony Miasta Lubonia pod adresem [www.lubon.wokiss.pl](http://www.lubon.wokiss.pl).

W najbliższych dniach ta sama witryna będzie dostępna również pod adresem [www.lubon.pl](http://www.lubon.pl).

Na stronie można znaleźć min. aktualności, kalendarium imprez kulturalnych, informacje o Luboniu, samorządzie, Urzędzie Miasta. Można także obejrzeć plan miasta, lub odszukać dowolną ulicę.  
C.B.

## XXVIII Sesja Rady Miasta

### Budżet i obligacje

7 grudnia 2000 r. odbyła się kolejna XXVIII Sesja Rady Miasta Lubonia. Podczas tej sesji radni podjęli trzy uchwały: w sprawie zmiany nazwy ulicy, w sprawie przeliczenia budżetu miasta na 2000 rok, oraz w sprawie wyemitowania obligacji komunalnych. Przeliczenie budżetu zostało dokonane na podstawie urealnionej prognozy wykonania budżetu w poszczególnych rozdziałach, oraz na podstawie sprawozdań z poszczególnych jednostek budżetowych. W efekcie dochody budżetu miasta na 2000 rok wzrosły w stosunku do zaplanowanych o kwotę

15.521,00 zł tj. do kwoty 23.870.036,00 zł. Wydatki budżetu zwiększono o taką samą kwotę jak dochody i osiągnęły razem 27.135.443,00 zł. Na szczególną uwagę zasługuje uchwała w sprawie emisji obligacji komunalnych. Emisja obligacji ma na celu pokrycie wydatków związanych z wykupem terenów przeznaczonych w planie zagospodarowania przestrzennego Lubonia Centrum na cele publiczne. Zostaną wyemitowane dwie transze obligacji w roku 2001, oraz w 2002 na łączną kwotę dziewięć milionów złotych. Wykup obligacji następować

będzie na zasadach sprecyzowanych w uchwale nr XXVIII/145/2000 opublikowanej w dalszej części "Informatora". Okres wykupu obligacji zamyka się w sześciu latach od czasu wyemitowania najdłuższych obligacji 6-letnich. Fakt uruchomienia tej pożyczki w formie obligacji pozwoli zdynamizować rozwój miasta i sprowadzić nowych inwestorów chcących ulokować swój kapitał w nowobudowanym centrum Lubonia.

Cezary Biderman



Burmistrz Miasta

*Włodzimierz Kaczmarek*  
Włodzimierz Kaczmarek

*Z okazji Świąt Bożego Narodzenia składamy wszystkim Mieszkańcom Naszego Miasta życzenia, aby te świąteczne dni upłynęły w atmosferze radości i pokoju. Niech ten czas na przelomie wieków będzie zapowiedzią lepszej dla nas wszystkich przyszłości.*



Przewodniczący Rady Miasta Lubonia

*Zdzisław Szafranski*  
Zdzisław Szafranski

## W numerze:

- PROJEKT BUDŻETU Miasta Lubon
- KALENDARIUM, czyli co w 2001 ?
- ŚLADAMI znalezisk
- OBÓZ w Hiszpanii
- WIELKA ORKIESTRA znów zagra w Luboniu



## SZOPKI bożonarodzeniowe

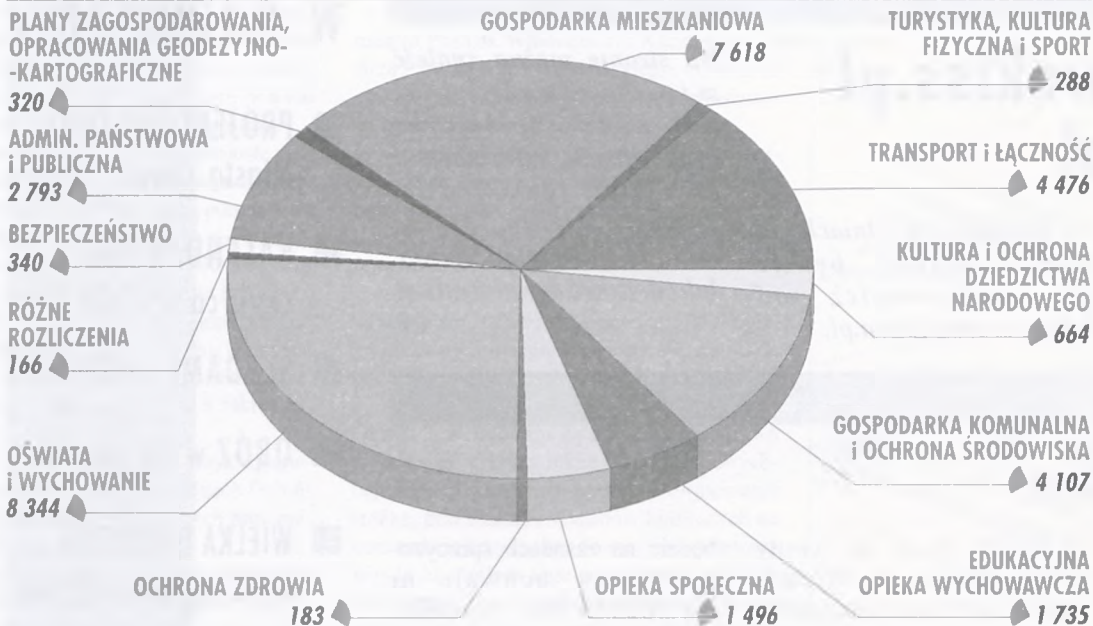
Uczniowie klas od 4 -tych do 6 -tych Szkoły Podstawowej nr 2 w Luboniu przygotowali pod kierunkiem pani Elżbiety Leyko wystawę szopek bożonarodzeniowych. Po uroczystym vernisażu w holu szkoły wystawa zostanie zaprezentowana w budynku Urzędu Miasta w dniach od 13 do 22 grudnia br.

# PROJEKT dochodów i wydatków w 2001 roku

Przedstawiamy projekt budżetu Miasta Lubonia na 2001 rok, przyjęty przez Zarząd Miasta i przekazany do Komisji Stałych Rady Miasta.

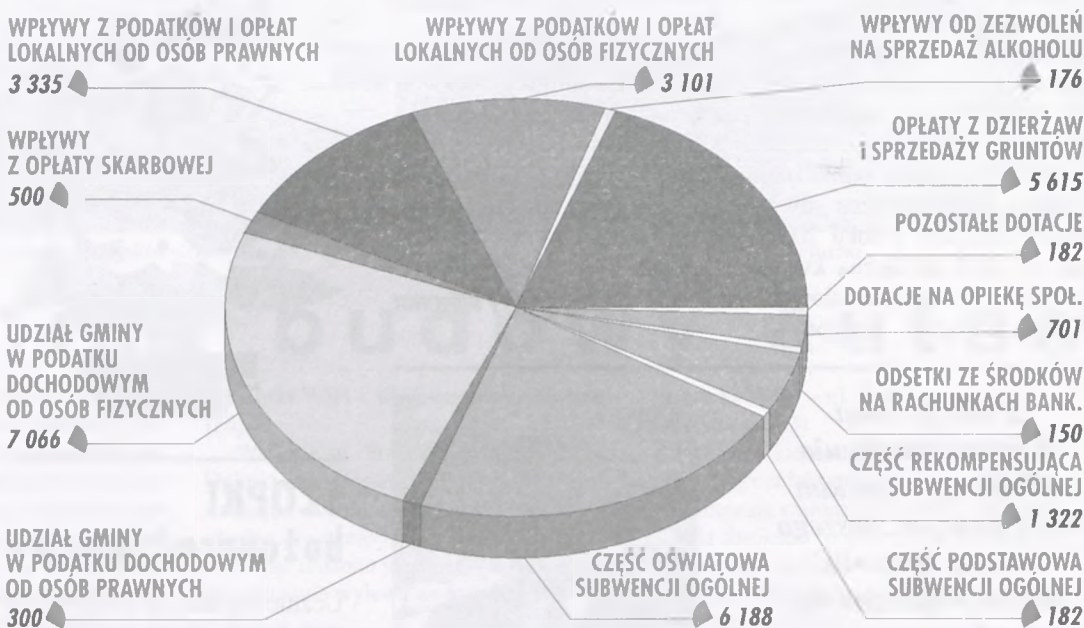
## WYDATKI BUDŻETU MIASTA LUBONIA NA ROK 2001

KWOTY PODANO w TYSIĄCACH ZŁ



## DOCHODY BUDŻETU MIASTA LUBONIA NA ROK 2001

KWOTY PODANO w TYSIĄCACH ZŁ



### Urząd Miasta

## Nowe dowody

Od nowego 2001 roku w Urzędzie Miasta w Luboniu wydawane będą nowe dowody osobiste. Technologia powstawania nowych

dokumentów tożsamości jest bardzo skomplikowana i można się spodziewać, iż nie od razu proces ten będzie przebiegał gładko. Nie tylko przepisy wykonawcze, ale także potrzebny do tego celu sprzęt komputerowy, znajdzie się w Urzędzie Miasta w ostatnich dniach starego roku.

Wszelkie aktualne informacje w jaki sposób można uzyskać nowy dowód osobisty, będą publikowane na lubońskiej stronie internetowej Urzędu Miasta, pod adresem [www.lubon.wokiss.pl](http://www.lubon.wokiss.pl) lub [www.lubon.pl](http://www.lubon.pl)

C.B.

## INWESTYCJE komunalne

### 1. Kanalizacje sanitarne:

\* Firma "KAN-GAZ" z Lubonia kontynuuje budowę kanalizacji sanitarnej Etap 4 - kanały w odcinkach ulic: Kościuszki, Poniatowskiego, Leśmiana, Korczaka,

\* Firma "ALTRANS-BUD" z Gostynia kontynuuje budowę kanalizacji sanitarnej Etap 5 kanały w odcinkach ulic: Kościuszki, Karłowicza, Mickiewicza, 22 Lipca, Słowackiego, Skóry,

\* Firma "WodAn" z Lubonia zakończyła budowę kanalizacji sanitarnej Etap 6 - kanały w odcinkach ulic: Kasprzaka, Brzozowa, Orzechowa, Dębowa, Jaśminowa, Bukowa, Przesmyk, kanały są przygotowywane do odbioru końcowego i przekazania do eksploatacji,

\* Kanały sanitarne wybudowane przez Firmę "WodAn" z Lubonia (zgodnie z Etapem 2 i 3 inwestycji) w odcinkach ulic: Miodowa, Westerplatte, Czereśniowa, Wrzosowa, Harcerska, Solskiego, Kanonierów, Krucza, Sowią, Skowronkowa, Traugutta, zostały przekazane do eksploatacji P.W. i K. w P-niu w dniu 01.12.2000r.

### 2. Kanalizacje deszczowe:

\* Firma "ALTRANS-BUD" z Gostynia kontynuuje budowę kanalizacji deszczowej w ul. Topolowej i odcinku ul. Polnej.

### 3. Nawierzchnie ulic:

\* Firma "JEDYNKA-EMPEERDE" z Poznania zakończyła I-szy etap modernizacji ul. Kołłątaja, pozostałe prace zostaną wykonane po usunięciu kolizji energetycznych.

\* Firma "DROMOST" z Żabna zakończyła budowę utwardzenia nawierzchni ul. Kasprzowicza.

L. Michalik

Informujemy, że w holu Urzędu Miasta na tablicy ogłoszeń zostały podane do publicznej wiadomości listy przydziału mieszkań komunalnych i socjalnych na 2001 rok.

Biuro Majątku Komunalnego

# UCHWAŁY RADY MIASTA LUBONIA PODJĘTE PODCZAS XXVIII SESJI

## Uchwała nr XXVIII/145/2000

Rady Miasta Luboń  
z dnia 7 grudnia 2000r.

w sprawie emisji obligacji  
komunalnych

Na podstawie art. 18 ust. 2 pkt 9 lit. b ustawy z dnia 8 marca 1990r. o samorządzie gminnym (j.t. Dz.U. z 1996r. Nr 13, poz. 74 z późn.zm.) oraz art. 48 ust. 1 pkt 2 ustawy z dnia 26 listopada 1998r. o finansach publicznych (Dz.U. Nr 155, poz. 1014 z późn.zm.), jak również na podstawie art. 2 pkt 2 i art. 9 pkt 3 ustawy z dnia 29 czerwca 1995r. o obligacjach (Dz.U. Nr 83, poz. 420 z późn.zm.) Rada Miasta Luboń postanawia, co następuje:

### §1.

1. Wyemitować 2 (dwie) transze obligacji na okaziciela w łącznej liczbie 90 (dziewięćdziesiąt) o wartości nominalnej 100.000,00 PLN (sto tysięcy złotych) każda, na łączną kwotę 9.000.000,00 PLN (dziewięć milionów złotych).

2. Pierwsza transza na kwotę 4.500.000,00 (cztery miliony pięćset tysięcy złotych) wyemitowana zostanie w 2001 roku w 4 (czterech) seriach:

- obligacje 3-letnie na kwotę 200.000,00 PLN,
- obligacje 4-letnie na kwotę 1.500.000,00 PLN,
- obligacje 5-letnie na kwotę 2.000.000,00 PLN,
- obligacje 6-letnie na kwotę 800.000,00 PLN.

3. Druga transza na kwotę 4.500.000,00 (cztery miliony pięćset tysięcy złotych) wyemitowana zostanie w 2002 roku w 2 (dwóch) seriach:

- obligacje 5-letnie na kwotę 1.600.000,00 PLN,
- obligacje 6-letnie na kwotę 2.900.000,00 PLN.

4. Cena emisyjna jednej obligacji nie może być niższa niż 100.000,00 PLN (sto tysięcy złotych).

### §2.

Emisja obligacji ma na celu pokrycie wydatków

związanych z wykupem terenów przeznaczonych w planie zagospodarowania przestrzennego Luboń Centrum na cele publiczne.

### §3.

1. Emisja zostanie dokonana w trybie oferty niepublicznej adresowanej i zostanie skierowana do interesantów krajowych i zagranicznych w liczbie nie większej niż 300 (trzysta) osób.

2. Obligacje zostaną wykupione z dochodów budżetu Miasta Luboń pochodzących z podatków i opłat lokalnych oraz udziałów w podatkach stanowiących dochód budżetu państwa.

3. Wierzytelności wynikające z obligacji nie są zabezpieczone.

### §4.

1. Oprocentowanie obligacji będzie każdorazowo ustalane przed rozpoczęciem rocznego okresu odsetkowego, przy czym nie może ono przekroczyć średniej arytmetycznej z opublikowanych średnich ważonych stóp rentowności 52-tygodniowych bonów skarbowych oferowanych na czterech ostatnich przetargach poprzedzających datę ustalenia oprocentowania na kolejny okres odsetkowy, powiększonej o marżę dla inwestorów w wysokości:

- +1,2% dla oblig. 3-letnich,
- +1,3% dla oblig. 4-letnich,
- +1,4% dla oblig. 5-letnich,
- +1,5% dla oblig. 6-letnich.

2. Oprocentowanie ustala się i wypłaca w okresach rocznych liczonych od daty emisji, co określone zostanie w propozycji nabycia obligacji.

### §5.

1. Emisja ostatniej serii obligacji nastąpi nie później niż 31 grudnia 2002r.

2. Sprzedaż obligacji nastąpi do dnia 31 grudnia 2002r.

### §6.

1. Wykup obligacji następować będzie po cenie nominalnej po upływie terminów wskazanych w obligacjach jako daty wykupu.

2. Ostateczny termin wykupu obligacji ustala się na dzień 31 grudnia 2008r. Wcześniejsze wykupienie obligacji jest możliwe na zasadach określonych w ust. 3.

3. Dopuszcza się możliwość nabycia przez emitenta obligacji dowolnej serii przed terminem wykupu w celu ich umorzenia, przy czym emitent zobowiązany jest do kierowania oferty wcześniejszego wykupu w odniesieniu do obligacji, stanowiących nie mniej niż 5% wielkości emisji.

4. Warunki, terminy i tryb umorzenia określi Zarząd Miasta Lubonia.

### §7.

1. Wykonanie uchwały powierza się Zarządowi Miasta Luboń, który jest upoważniony do dokonywania wszelkich czynności związanych z przygotowaniem i przeprowadzeniem emisji obligacji oraz do wypełnienia świadczeń wynikających z obligacji.

2. Czynności związane ze zbywaniem i wykupem obligacji oraz wypłatą oprocentowania zostaną powierzone podmiotowi, wybranemu w drodze przetargu na wybór agenta emisji.

### §8.

Uchwała wchodzi w życie z dniem podjęcia.

## Uchwała nr XXVIII/146/2000

Rady Miasta Luboń  
z dnia 7 grudnia 2000r.

w sprawie zmiany budżetu  
Miasta Luboń na rok 2000.

Na podstawie art. 18 ust. 2 pkt 4 ustawy z dnia 8 marca 1990r. o samorządzie gminnym (j.t. Dz.U. z 1996r. Nr 13, poz. 74 z późn.zm.), art. 124 ust. 1 ustawy z dnia 26 listopada 1998r. o finansach publicznych (Dz.U. Nr 155, poz. 1014 z późn.zm.) oraz art. 87 ust. 2a ustawy z dnia 31 stycznia 1980r. o ochronie i

kształtowaniu środowiska (j.t. Dz.U. z 1994r. Nr 49, poz. 196 z późn.zm.) Rada Miasta Luboń uchwała, co następuje:

### §1.

1. W uchwale nr XVIII/98/99 Rady Miasta Luboń z dnia 28 grudnia 1999r. w sprawie budżetu Miasta Luboń na rok 2000, zmienionej uchwałami

\* Rady Miasta Luboń nr XX/111/2000 z dnia 16 marca 2000r.,

\* Rady Miasta Luboń nr XXIV/125/2000 z dnia 29 czerwca 2000r.,

\* Rady Miasta Luboń nr XXV/129/2000 z dnia 27 lipca 2000r.,

\* Rady Miasta Luboń nr XXVI/132/2000 z dnia 7 września 2000r.,

\* Zarządu Miasta Luboń nr 78/2000 z dnia 28 września 2000r.,

\* Rady Miasta Luboń nr XXVII/138/2000 z dnia 19 października 2000r.

wprowadza się następujące zmiany:

1) dochody budżetu Miasta na rok 2000 zwiększa się o kwotę **15.521,00 zł**, tj. do kwoty **23.870.036,00 zł**, zgodnie z załącznikiem nr 1.

2) wydatki budżetu Miasta na rok 2000 zwiększa się o kwotę **15.521,00 zł**, tj. do kwoty **27.135.443,00 zł**, zgodnie z załącznikiem nr 2.

### §2.

1. W związku ze zmianami w załącznikach nr 1 i 2, o których mowa w §1 ust. 1 niniejszej uchwały, załączniki do uchwały budżetowej na rok 2000 o numerach:

1a - Dotacje celowe na finansowanie zadań zleconych i własnych oraz zawartych na podstawie porozumień,

2a - Wydatki na finansowanie zadań zleconych i własnych oraz zawartych na podstawie porozumień,

otrzymują nowe brzmienie i zostały załączone do niniejszej uchwały.

2. Załącznik nr 7 do uchwały nr XVIII/98/99 z dnia 28 grudnia

1999r. - Plan przychodów i wydatków Gminnego Funduszu Ochrony Środowiska i Gospodarki Wodnej otrzymuje brzmienie jak w załączniku nr 3.

3. Załącznik nr 8 do uchwały nr XXIV/125/2000 z dnia 29 czerwca 2000r. - Plan finansowy środka specjalnego na rok 2000, otrzymuje brzmienie jak w załączniku nr 4.

### §3.

Wykonanie uchwały powierza się Zarządowi Miasta.

### §4.

Uchwała podlega wywieszeniu na tablicach informacyjnych Urzędu Miejskiego w Luboniu oraz ogłoszeniu w prasie lokalnej.

### §5.

Uchwała wchodzi w życie z dniem podjęcia.

## Uzasadnienie do uchwały budżetowej nr XXVIII/146/2000 Rady Miasta Luboń z dnia 7 grudnia 2000r. w sprawie zmiany budżetu Miasta Luboń na rok 2000

I. Dochody Miasta zwiększono łącznie o kwotę **15.521,00 zł** tj. do kwoty **23.870.036,00 zł**.

**Dz. 70** rozdział 7262 §88 zwiększono plan o kwotę 3.695,00 zł z przeznaczeniem na oświetlenie dróg publicznych na podstawie pisma WW FF. I /3011/557/2000 z dnia 23.11.2000r.

**Dz. 79** rozdział 8295 §89 zmniejszono o kwotę 107.400,00 zł natomiast zwiększono środki w rozdziale 7911 o kwotę 70.200,00 zł, w rozdziale 7912 o kwotę 33.000,00 zł i w rozdziale 8232 o kwotę 4.200,00 zł.

Korekt podziału środków przyznanych w rozdziale 8295 na wdrożenie systemu wynagradzania nauczycieli dokonano na podstawie pisma WW FF I /3011/435/2000 z dnia 14.11.2000r.

**Dz.86** rozdział 8612 §42 wprowadzono do planu dochodów kwotę 6.000,00 zł tytułem odpłatności za usługi opiekuńcze świadczone przez Miejski Ośrodek Pomocy Społecznej.

Rozdział 8616 §89 zwiększono plan dotacji celowych w zakresie dofinansowania w p ł a t d o d a t k ó w w mieszkaniowych w IV kwartale 2000r. o kwotę 2.500,00 zł. P i s m o W W F F I/3011/477/2000 z 9 listopada 2000r.

W rozdziale 8617 §88 zwiększono plan dotacji celowej o kwotę 580,00 zł na sfinansowanie wypłaty jednorazowego dodatku rodzinnego i jednocześnie zmniejszono plan dotacji w tym rozdziale o kwotę 9.831,00 zł na wniosek Dyrektora Wydziału Pomocy Społecznej i Ochrony Zdrowia.

Również zmniejszono o kwotę 1.423,00 zł plan dotacji w rozdziale 8695 §88 składki na ubezpieczenia społeczne. Zmian dokonano na podstawie pism WW FF. I/3011/536/2000 z 14 listopada 2000r. i FF. I /3011/467/2000.

**Dz. 90** rozdział 9019 §64 różne opłaty zmniejszono plan dochodów o kwotę 30.000,00 zł, §76 grzywny i kary o kwotę 6.000,00 zł z powodu przewidywanego niewykonania planu.

**Dz. 94** rozdział 9492 §81 na podstawie wyższego niż planowano wykonania odsetek od środków na rachunkach bankowych zwiększa się plan o kwotę 50.000,00 zł.

II. Wydatki budżetu Miasta zwiększa się łącznie o kwotę **15.521,00 zł**, tj. do kwoty **27.135.443,00 zł**.

**Dz. 70** rozdział 7262 wydatki bieżące zwiększa się o kwotę 74.738,00 zł na oświetlenie ulic i placów miejskich.

**Dz. 74** rozdział 7695 wydatki bieżące przeznaczone na plany zagospodarowania zmniejsza się o kwotę 90.000,00 zł.

**W dz. 79** Oświata i wychowanie zwiększono plan o 7.000,00 zł z przeznaczeniem na bieżące wydatki w szkołach.

Pozostałych przesunięć między rozdziałami i paragrafami wydatków dokonano na podstawie pisma Miejskiego Zespołu Obsługi Szkół w sprawie dokonania zmian w budżecie na 2000r. oraz pisma Wojewody Wielkopolskiego w sprawie korekty przyznanych środków w rozdziale 8295.

**Dz. 85** rozdział 8513 zmniejszono o kwotę 7.000,00 zł zaplanowane wydatki na remont budynku Pogotowia Ratunkowego w Luboniu.

**W dz. 86** Opieka Społeczna na podstawie pisma Miejskiego Ośrodka Pomocy Społecznej w Luboniu dokonano zmniejszenia planu wydatków i przesunięć między paragrafami w rozdziale 8612 - usługi opiekuńcze.

W rozdziale 8613 przesunięto środki miasta w wysokości 1.600,00 zł na przygotowanie wigilii dla osób samotnych i zapisano je w rozdziale 8695.

Zmian w rozdziałach 8616, 8617 i 8695 dokonano zgodnie z informacjami podanymi w planie dochodów. Ponadto w rozdziale 8616 zwiększono plan wydatków na dodatki mieszkaniowe ze środków miasta o kwotę 2.000,00 zł.

**Dz. 91** rozdział 9144 na wydatki związane z działalnością Rady Miejskiej, zwiększono o kwotę 47.000,00 zł. Wzrost wydatków spowodowany został głównie wprowadzeniem ryczałtów za uczestnictwo radnych w pracach Rady Miasta.

Dokonano również przesunięć między paragrafami wydatków w rozdziale 9146. Z powodu niewykorzystania zaplanowanych środków na wynagrodzenia i pochodne w wysokości 159.000,00 zł przeznaczono je na zwiększenie wydatków bieżących związanych z funkcjonowaniem Urzędu Miasta.

Podobnie w rozdziale 9195 niewykorzystane środki na wynagrodzenia i pochodne Straży Miejskiej przeznaczone na bieżące wydatki związane z jej funkcjonowaniem, jednocześnie umniejszono plan pozostałych wydatków bieżących o kwotę 2.000,00 zł.

## Uchwała nr XXVIII/147/2000 Rady Miasta Luboń z dnia 7 grudnia 2000r.

### w sprawie zmiany uchwały nr XXVII/144/2000 z dnia 19 października 2000r. w sprawie nadania nazwy ulicy.

Na podstawie art. 18 ust. 2 pkt 13 ustawy z dnia 8 czerwca 1990r. o samorządzie gminnym /j.t. Dz.U. z 1996r. Nr 13, poz. 74 z późn.zm./ oraz stosownie do zarządzenia Ministra Gospodarki Komunalnej z dnia 28 czerwca 1968r. o ustaleniu wytycznych w sprawie nadawania nazw ulicom i placom oraz numeracji porządkowej nieruchomości (M.P. Nr 30, poz. 197) Rada Miasta Luboń uchwała, co następuje:

### §1.

Dotychczasowa ulica Targowa - której nazwa została nadana uchwałą nr XXVII/144/2000 Rady Miasta Luboń z dnia 19 października 2000r. w sprawie nadania nazwy ulicy - na odcinku pokazanym na szkicu sytuacyjnym otrzymuje nową nazwę "Siostry Faustyny".

### §2.

Integralną część uchwały stanowi szkic sytuacyjny, na którym zaznaczono ulicę wskazaną w §1 niniejszej uchwały.

### §3.

Ustalona uchwałą nazwa ulicy podlega przeniesieniu na mapę zasadniczą i ewidencyjną Miasta Luboń.

### §4.

Wykonanie uchwały powierza się Zarządowi Miasta.

### §5.

Uchwała wchodzi w życie z dniem podjęcia.

### §6.

Uchwała podlega wywieszeniu na tablicach informacyjnych Urzędu Miasta w Luboniu oraz ogłoszeniu w prasie lokalnej.

## Śladami znalezisk

Taki tytuł nosi wystawa wyeksponowana w Sali Historii Miasta w Ośrodku Kultury w Luboniu przy ulicy Sobieskiego 97. Jej uroczyste otwarcie nastąpiło 28 listopada 2000 roku. Organizatorami i wystawcą jest Lubońskie Stowarzyszenie Historyczne i Stowarzyszenie Eksploracji i Archeologii Podwodnej EKSPLOŃUR z Poznania przy współpracy z Lubońskim Ośrodkiem Kultury. Wystawa wyeksponowana została przy pomocy Starostwa Powiatowego w Poznaniu. Jesienne dni są okazją do zwiedzania tej interesującej ekspozycji, na którą składają się eksponaty znalezione podczas wspólnych wypraw terenowych w roku 2000 i zbiorów kolekcjonerskich członków obu Stowarzyszeń. Wśród eksponatów obejrzyć można XVI wieczny stalowy toporek, żelazną kulę armatnią z połowy XVIII wieku, fragmenty ceramiki z późnego średniowiecza (XV w), okucia żelazne z przełomu wieków XVI XVII, kość mamuta, fragmenty kafli piecowych z XVI i XVII wieku, rewolwery z końca XIX wieku odważnik ołowiany z XV wieku oraz kule stalowe i ołowiane z połowy XIX wieku. Jednym z ciekawszych znalezisk jest eksponat będący częścią ładownicy żołnierza

napoleońskiego, które to wojska przechodziły przez Luboń i Łasek w 1812 roku. Znalezisko to owoc wyprawy terenowej tuż za granicami miasta Lubonia na dawnym trakcie, który prowadził przez wieś Wilędę Dębiec Luboń Kątnik Daszewice Kórnik, jest to niewątpliwie jedno z ciekawszych znalezisk po przemarszach tych wojsk. W zbiorach Lubońskiego Stowarzyszenia Historycznego znajduje się również ceramiczna butelka z 1812 roku znaleziona w miejscu kwaterunków żołnierzy Napoleońskich w Łęczycy w latach 1812 1813, która była wystawiana na ubiegłorocznej wystawie. Na ekspozycji przedstawiono również eksponaty z walk o Poznań i okolice w 1945 roku. Do interesujących należą czapki służb mundurowych Polskiej Rzeczypospolitej Ludowej będące w zbiorach Lubońskiego Stowarzyszenia Historycznego z lat 1960 1989. Zachęcając do obejrzenia wystawy jej organizatorzy mają nadzieję, że eksponaty przypomną dzieje minionych wydarzeń i obraz ludzi, którzy poprzez pozostawione przedmioty codziennego użytku odcisnęli trwały ślad w historii.

*Ryszard Jaruskiewicz*

## Szkoła Podstawowa nr 1

### Obóz w Hiszpanii

Już dziś, z wyprzedzeniem, można zaplanować wyjazd swojego dziecka na wakacje. Pod opieką nauczycielek ze Szkoły Podstawowej nr 1 lubońskie dzieci mogą wyjechać luksusowym autokarem z klimatyzacją na 11-dniowy turnus obozu w Hiszpanii. Koszt pobytu z pełnym, smacznym wyżywieniem i wieloma atrakcjami wynosi 1370 zł. Szkoła Podstawowa nr 1 od kilku lat współpracuje z Biurem Turystyki Szkolnej "Eurotramping" z Opola, które i tym razem jest organizatorem tego wyjazdu. Uczniowie lubońskich szkół i ich absolwenci byli już na wycieczkach w

Paryżu, Londynie, Rzymie, Pradze, doskonale bawili się w Disneylandzie, Hansa Parku czy Legolandzie, a ostatnie wakacje spędzili we Włoszech. W czasie ferii zimowych odwiedzą Anglię i Luksemburg. Podpisanie umowy dotyczącej obozu w Hiszpanii umożliwi rodzicom rozłożenie kosztów na kilka miesięcy i sprawienie swojemu dziecku wyjątkowego prezentu pod choinkę. Zgłoszenia osobiste w Szkole Podstawowej nr 1 przyjmuje p. Małgorzata Kubiak i p. Mariola Gryczyńska lub telefonicznie pod numerami 813-94-46, 0606397668 lub 813-07-06.

*Małgorzata Kubiak*

## Paczki dla 100 rodzin

Miasto Luboń uczestniczyło w zbiórce żywności organizowanej przez związek stowarzyszeń Wielkopolski Bank Żywności w dniach od 25 listopada br. Na terenie Lubonia akcją tą zajęły się szkoły, Miejski Ośrodek Pomocy Społecznej, oraz Urząd Miasta jako koordynujący działania poszczególnych instytucji. Jak już informowaliśmy w poprzednich numerach "Informatora" zbiórka

była przeprowadzana w dwóch sklepach na terenie miasta, oraz na terenie lubońskich szkół. Z części zebranych darów w szkołach zostały przygotowane paczki świąteczne dla potrzebujących. Resztę artykułów żywnościowych przekazano do MOPS-u, gdzie przygotowano paczki żywnościowe dla około stu rodzin.

*C.B.*

## Wielka Orkiestra Świątecznej Pomocy

### Wielka Orkiestra w Luboniu

Informujemy, że 14 listopada 2000 r. w Luboniu powołany został Sztab Wielkiej Orkiestry Świątecznej Pomocy.

Sztab działa w imieniu Zarządu Miasta Lubonia. Jego zadaniem jest zorganizowanie i przeprowadzenie zbiórki pieniężnej, oraz imprezy towarzyszącej na rzecz WOŚP w dniu 7 stycznia 2001 r.

Jak w poprzednich latach wolontariuszami zbierającymi datki na ulicach są uczniowie wszystkich lubońskich szkół. Opiekują się nimi nauczyciele. To właśnie dzięki ich pracy i zaangażowaniu zbiera się każdego roku bardzo poważną kwotę pieniężną. Każdy wolontariusz ma imienny identyfikator i oryginalną oznaczoną puszkę, do której zbiera pieniądze. Tylko tak wyposażony wolontariusz ma prawo dokonywania zbiórki. W tym roku będzie ich na ulicach Lubonia 140.

Koncert finałowy jak w poprzednich latach odbędzie się w sali Zakładów Chemicznych w

Luboniu w dniu 7 stycznia 2001 r. w godz. od 15.00 do 17.30. W koncercie wezmą udział aktorzy z Teatru Nowego w Poznaniu, grać będzie kapela, ponadto zostanie przeprowadzona licytacja, konkursy, oraz inne atrakcje. Zapraszamy wszystkich, którzy chcą się dobrze zabawić i jednocześnie wesprzeć oczekujących pomocy.

Prosimy także o przychylność i pomoc w naszym przedsięwzięciu, które ma na celu: **RATOWANIE ŻYCIA NAJMŁODSZYCH - NOWORODKÓW I NIEMOWŁĄT ZE SZCZEGÓLNYM UWZGLĘDNIENIEM DIAGNOSTYKI.**

Firmy i osoby fizyczne, które w sposób szczególny zechciałyby włączyć się w zasilenie funduszy "Orkiestry", proszę o kontakt z Ewą Świerkiel - Szymańską w Urzędzie Miasta Lubonia, Plac E. Bojanowskiego 2 pok. 018, tel. 813-00-11 w. 11.

*W imieniu Sztabu WOŚP  
E. Świerkiel - Szymańska*

### Biblioteka Miejska w Luboniu zaprasza:

\* na "Wieczór kolęd - 3 stycznia 2001 r, godz. 19.00".

\* na spotkanie z Posłem Pawłem Łączkowskim - Przewodniczącym Rady Politycznej PPCHD, Wicepremierem w Rządzie Hanny Suchockiej - 15 stycznia o godz. 17.00

**Ośrodek Kultury w Luboniu zaprasza na "Gwiazdkowe opowieści" widowisko uliczne 16 grudnia o godz. 19.00 na placu za kościołem św. Maksymiliana w Łasku.**

## Imprezy w mieście

# MIEJSKIE KALENDARIUM na 2001 ROK

- 1 stycznia - Sylwester na Placu E. Bojanowskiego  
7 stycznia - "Wielka Orkiestra Świątecznej Pomocy"  
3 maja - Miejskie obchody rocznicy uchwalenia Konstytucji 3 Maja (Plac Edmunda Bojanowskiego)  
16 - 17 czerwca - "Dni Lubonia"  
11 listopada - Uroczystości z okazji Święta Niepodległości (Plac Edmunda Bojanowskiego)

## Biblioteka Miejska w Luboniu

ul. Żabikowska 42 tel. (061) 813 09 72

**3 styczeń** - Wieczór kolęd

**lut** - "Ferie w Bibliotece Miejskiej" - imprezy dla dzieci

**maj** - "Konkurs recytatorski", "Konkurs plastyczny" - dla dzieci

**listopad** - "Międzynarodowy listopad poetycki" lekcje poetyckie w Gimnazjum nr II w Luboniu

**comiesięczne** spotkania z teatrem, z udziałem aktorów Teatru Nowego oraz innych

**drugi wtorek miesiąca** - spotkania Klubu "Promyk" dla niewidomych i słabo widzących

## Luboński Ośrodek Kultury

ul. Sobieskiego 97 tel. (061) 813 00 72

**styczeń** - Noworoczne kolędowanie z udziałem aktorów Teatru Nowego

**marzec** - Święto wiosny topienie marzanny

**kwiecień** - Wielkanoc w tradycji

**maj** - Przegląd piosenki przedszkolnej I edycja

**czerwiec** - Dzień dziecka piknik dla najmłodszych i rodziców  
Przegląd małych form dziecięcych podsumowanie roku kulturalnego w Ośrodku Kultury

**Lipiec** - "Akcja lato"

**sierpień** - Dni francuskie w Ośrodku Kultury II połowa sierpnia z udziałem członków Europe Inter Echange z Rouen

**wrzesień** - "Pożegnanie lata" - piknik

**październik** - "Święto pieczonego ziemniaka"

**grudzień** - Jasełka w mieście widowisko uliczne

## SYLWESTER W LUBONIU!

Władze Miasta zapraszają Mieszkańców Lubonia  
na powitanie III Tysiąclecia  
na Plac Edmunda Bojanowskiego

W noc sylwestrową od godz. 22.00 do godz. 1.00  
dyskoteka na Placu Edmunda Bojanowskiego.

Poprowadzi DJ z RADIA JAROCIN

### WYSTRZELĄ SZTUCZNE OGNIE

\*\*\*ZAPRASZAMY\*\*\*

## Stowarzyszenie Ludzi Dobrej Woli

oraz

### Miejski Ośrodek Pomocy Społecznej

organizują Wigilię 22 grudnia

o godz. 16.00 w Jadłodajni przy ul. Jagielly 13.

## URZĄD MIASTA

PLAC EDMUNDA BOJANOWSKIEGO 2  
62-031 LUBON  
tel. 061 / 813 00 11  
fax 061 / 813 00 97  
e-mail: office@lubon.wokiss.pl

**GODZINY URZĘDOWANIA:**

pn od 9.00 do 17.00

wt - pt od 7.30 do 15.30

## ZARZĄD MIASTA

**BURMISTRZ:** Włodzimierz Kaczmarek

**Z-CA BURMISTRZA:** Ryszard Olszewski

**CZŁONEK ZARZĄDU:** Lechosław Kędra

**DYŻURY**

**DLA MIESZKAŃCÓW**

pn od 9.30 do 16.00

**SPOŁECZNI CZŁONKOWIE ZARZĄDU**

Jan Błaszczak, Włodzimierz Smogur

**DYŻURY**

**DLA MIESZKAŃCÓW**

pn od 15.00 do 16.00

## RADA MIASTA

**PRZEWODNICZĄCY:** Zdzisław Szafranski

**BIURO RADY MIASTA:** tel. 061 / 813 19 16

e-mail: rada.miejska@lubon.wokiss.pl

**DYŻURY RADNYCH**

i **PRZEWODNICZĄCEGO RADY:** pn od 16.00 do 18.00

**KOLEJNE DYŻURY BĘDĄ PEŁNIĆ:**

18 grudnia: Wiesław Nowakowski, Ryszard Olszewski

8 stycznia: Ryszard Pawłowski, Aleksander Rogalka

15 stycznia: Ewa Rogowicz, Anna Sawicka-Baraniak

22 stycznia: Zofia Skok-Łukomska, Włodzimierz Smogur

29 stycznia: Andrzej Sobito, Zdzisław Szafranski

**DYŻURY RADNYCH POWIATU POZNAŃSKIEGO**

w Biurze Rady Miasta Lubonia pok. 113, w godz. 16 - 18

Marian Szymański - pierwszy poniedziałek miesiąca

Wojciech Dutka - drugi poniedziałek miesiąca

Irena Skrzypczak - trzeci poniedziałek miesiąca

Zbigniew Jankowski - ostatni poniedziałek miesiąca

# INFORMATOR MIEJSKI LUBONIA

ISSN 1507 - 8809

## WYDAWCA:

URZĄD MIASTA w LUBONIU  
PLAC BOJANOWSKIEGO 2, 62-031 LUBON  
www.lubon.wokiss.pl  
www.lubon.pl

## REDAKTOR PROWADZĄCY

CEZARY BIDERMAN  
e-mail: cezary.biderman@lubon.wokiss.pl

## FOTOGRAFIE

CEZARY BIDERMAN

## REDAKCJA:

PLAC BOJANOWSKIEGO 2, 62-031 LUBON  
tel. 061 / 813 00 11 wew. 43  
fax 061 / 813 00 97

## SKŁAD I DRUK

"JM STEFKO", LUBON, UL. CICHĄ 3

REDAKCJA NIE ZWRACA MATERIAŁÓW NIE ZAMÓWIONYCH, ZASTRZEGA SOBIE PRAWO SKRACANIA ARTYKUŁÓW,  
A TAKŻE ZMIANY ICH TYTUŁÓW.

**MIESIĘCZNIK BEZPŁATNY**

ODDANO DO DRUKU 11 GRUDNIA 2000 ROKU